

Lemlandsnytt

LEMLANDS KOMMUN & LEMLAND - LUMPARLANDS FÖRSAMLING

SEPTEMBER 2016



KOMMUNEN INFORMERAR

Sommaren sjunger på sin sista vers och hösten kommer smygande småningom.

Budgetarbete

Efter en fin sommar med mycket sol och värme arbetas det nu i kommunen för fullt med budgeten för år 2017. Nämnderna ska lämna in sina budgetförslag senast den 30 september. Ett budgetseminarium är planerat till den 12 oktober vartill allmänheten är välkommen. Närmare tid och plats meddelas senare!

Budgetprocessen fortsätter med kommunstyrelsens behandling i två omgångar varefter kommunfullmäktige behandlar budgeten den 30 november och den 7 december. Kommunfullmäktiges sammanträden är öppna för allmänheten.

Välkomna Petter och Bodil!

Kommunfullmäktige har på sitt sammanträde den 4 maj utsett *Petter Ekman* till ny teknisk chef i kommunen. Petter har inlett sin anställning den 20 juni. *Bodil Lindholm* har utsetts till byråsekreterare på socialkansliet fram till den 31 december 2016. Hon har inlett sin anställning den 7 juni. Vi hälsar *Petter* och *Bodil* välkomna till kommunen!

Vi önskar alla läsare en skön fortsättning på hösten!

Kommunkansliet



Augusti

Kranvatten bättre än flaskvatten

På Åland har vi dricksvatten i kranarna. Dricksvattnet i kranen är flera hundra gånger billigare än mineralvatten på flaska! Dessutom är det mycket mer miljöanpassat att transportera vattnet i våra befintliga vattenledningar än i lastbilar.

Månadens miljötips med
Byggnads- och miljönämnden
i samarbete med Agenda 21:



Händelsekalender

Vet du om någon aktivitet som sker i kommunen? Ring 34 940 eller skicka e-post till info@lemland.ax.
Aktuella datum för nämndernas sammanträden finns på vår hemsida www.lemland.ax!

DATUM	DAG	TID	AKTIVITET	PLATS	KONTAKT
6.9	Tisdag	19.00	Myskväll på Solkulla	Solkulla, Flaka	S. Lemlands Marthor, tel Elin, 35340
7.9	Onsdag	19.00	Kommunfullmäktige sammanträder	Kommungården i Söderby	Kommunkansliet 34940
7.9	Onsdag	19.00	Brandkåren övar, nya medlemmar hjärtligt välkomna!	Branddepån	Jonas Karlsson 0457 382 8636
10.9	Lördag	10.00	EXTRAMÖTE – Södra Lemlands Marthaförening	Solkulla	Elin Eriksson tel 35340
11.9	Söndag	09.00	Jaktstig - Augustismällen	Bredmo skjutbanor	Lemlands jaktvårdsförening
14.9	Onsdag	18.00 - 19.30	Brandkårsjuniorerna övar, nya medlemmar hjärtligt välkomna!	Branddepån	Simon Söderlund 0457 553 4362
15.9	Torsdag	19.00	Månadsmöte - Södra Lemlands Marthaförening	Solkulla	Elin Eriksson tel 35340
21.9	Onsdag	19.00	Brandkåren övar, nya medlemmar hjärtligt välkomna!	Branddepån	Jonas Karlsson 0457 382 8636
25.9	Söndag	12.00	Råkampen!	Haddnäs skjutbana	Lemlands jaktvårdsförening
28.9	Onsdag	18.00 – 19.30	Brandkårsjuniorerna övar, nya medlemmar hjärtligt välkomna!	Branddepån	Simon Söderlund 0457 553 4362

Byggnads- och miljönämnden
sammanträder tisdagen den
20 september 2016

Handlingarna skall inlämnas i god tid före
mötet, senast 14 dagar före sammanträdes-
dagen.

Byggnadsinspektör Johan Willstedt
finns i Lumparland onsdagar, tel 359 024.
Övriga dagar i Lemland tel 349 432.

Kommunfullmäktige sammanträder
onsdagen den 7 september 2016
kl.19.00 i Kommungården

för att behandla i föredragningslistan upp-
tagna ärenden. Föredragningslistan finns på
kommunens hemsida www.lemland.ax en
vecka före sammanträdet.

Fullmäktiges sammanträden är offentliga.

Vattenavläsning

Under augusti månad har avläsningskort för
vattenmätare skickats ut till vatten - och/eller
avloppsabonnenter. Vänligen uppmärksamma,
att mätaren bör läsas av
senast per 30.09 2016.

Meddela mätarställningen till oss, antingen
genom att returnera ifyllt avläsningskort,
e-tjänster eller per mail: vatten@lemland.ax.

I Järsö och Nätö- området kommer fastig-
hetsskötarna att läsa av mätarna för de fast
bosatta, meddelande kommer i postlådan
innan avläsningen.

Tekniska nämnden

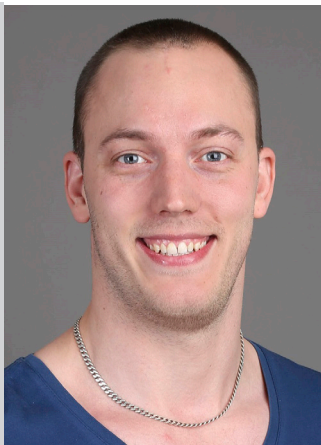


Nästa Infoblad utkommer
måndagen den 3 oktober.

**Deadline för nästa infoblad
är fredag 23 september kl 16.00**

Material lämnas till:
infobladet@lemland.ax
Annika Persson
eller Kommunkansliet:
Lemlands kommun, Kommunrundan 7,
AX-22610 Lemland

Ny på jobbet



Hej!

Petter Ekman heter jag, och är sedan juni den nya tekniska chefen här i Lemland och Lumparland.

Jag föddes 1985 på Umeå BB, som minsting med två äldre syskon, och under mitt första levnadsår bodde familjen i Holmsund. Därifrån gick flytten över till Vasa där vi bodde i två år innan vi till slut hamnade här på Åland.

Här på ön växte jag upp på Klinten, och gick i Strandnäs skola innan jag hamnade på Ålands Lyceum. Därefter väntade några år då jag inte riktigt visste vad jag ville göra, så jag studerade lite i Linköping, jobbade på Transmar, studerade i Stockholm, och jobbade på Cinderella, innan jag till slut hamnade på Chalmers i Göteborg där jag blev byggingenjör. Efter examen började jag

jobba som VVS-konsult på Bengt Dahlgren AB, och jag trivdes väldigt bra under mina 4 år där innan jag till slut insåg att det är på Åland jag vill leva mitt liv!

Så nu är jag här, och jag trivs som fisken i vattnet. Jobbet är intressant, omväxlande och utmanande, och det är väldigt mysigt att vara så nära kommuninvånarna som man är.

På fritiden är jag väl lite av en Extremsportare som tycker om när saker går fort och är spännande och utmanande. Hoppa från klippor och broar, åka wakeboard, hoppa fallskärm, dyka, jag provar allt och tycker det mesta är roligt! Utöver det har jag ett stort motor- och teknikintresse och gillar att hålla på med projekt, stora som små.

Just nu är drömmen att bygga ett hus med stort garage på en stor tomt, och en strandtomt i västerläge är drömmen då jag älskar vatten. Så om någon känner till något som kan tänkas säljas får ni gärna höra av er!

Petter

Ny på jobbet



Bodil Lindholm heter jag och är byråsekreterare vid socialkansliet sedan början av juni. Kontaktar du socialkansliet via telefon är det oftast mig du får prata med först. Jag trivs bra med mycket kontakter med er kommuninvånare, trevliga arbetskamrater och många varierande administrativa uppgifter så som fakturering, redovisningar, utbetalningar m.m.

Största delen av min uppväxt bodde jag i Södra Söderby med min syster och våra föräldrar. Efter många år utomlands bor jag nu i Mariehamn med min dotter Edith. När tid finns vill jag gärna fotografera, utveckla webbplatser eller sitta vid symaskinen. Både jag och Edith har roligt på olika lekplatser och vid stugan på Föglö.

Vi söker inhoppare till barnomsorgen

Nu efter sommaren har många av våra inhoppare hittat andra jobb eller påbörjat utbildningar.

Aktuella platser är *daghemmen, familjedagvården, leparken och fritidshemmet*, främst för kortare vikariat. Även du som är intresserad av *städ/kök* inhopp är välkommen att höra av dig. Har du tidigare sökt inhopp hos oss i Lemland så meddela på nytt eftersom listan uppdateras till hösten.

Ni som kan tänka er att bli våra nya inhoppare så meddela barnomsorgsledaren Rosita på tel. nr 018-349445 eller maila rosita.kuhlman-johansson@lemland.ax



LOKALTRAFIKEN

15.8.2016 - 8.6.2017

Lokaltrafiken i Lemland består av två dagliga turer på rutten Vessingsboda - Flaka - Söderby som körs i anslutning till Mariehamnsbussen.

Järsö-Nåtötrafiken utgår från Bussplan (hållplats 5) via taxirutan utanför City Blommor på Nygatan i Mariehamn.

Turlista Vessingsboda-Flaka-Söderby

Morgonturen (Lemlands Taxi, Carita Jansén), kombination till Mariehamn

Vessingsboda kl. 07.04

Flaka kl. 07.09

Västeränga kl. 07.11

Söderby kl. 07.19

Eftermiddagsturen (Lemlands Taxi, Carita Jansén), kombination från Mariehamn

Söderby kl. 17.25

Västeränga kl. 17.32

Flaka kl. 17.35

Vessingsboda kl. 17.38

Söderby kl. 17.45

OBS! Trafiken går runt södra Flaka

Turlista Järsö-Nåtötrafiken

Lokaltrafiken till Järsö och Nåtö upprätthålls av Åsas Taxi

Avgång från bussplan hållplats 5 kl. 16.15, via taxirutan utanför City Blommor på Nygatan i Mariehamn kl. 16.17, med retur från Langnäs, Järsö kl. 16.35

Avgång från bussplan hållplats 5, kl. 17.15, via taxirutan utanför City Blommor på Nygatan i Mariehamn kl. 17.17, med retur från Langnäs, Järsö kl. 17.35

Åsas Taxi viker vid behov in till Espholm och Granö - ring tfn 040 7266999!

I övrigt sköts busstrafiken från och till Lemland av Ålandstrafiken.

AFFÄRSLOKALER UTHYRES

i Söderby Lemland.
0400 529430



LAGER UTHYRES

i Bengtsböle Lemland.
0400 529430 / 040 7297108

Barbieutfästning



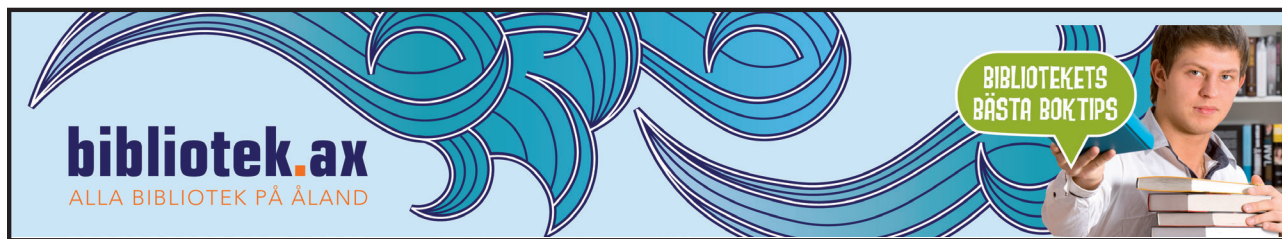
Ann-Gerd Steinby och **Isela Valve** visar barbiedockor och tillhörande kläder på Lemlands bibliotek under september.

Välskomna!

BIBLIOTEKETS ÖPPETTIDER:

Tisdagar	9–13 och 18–20
Onsdagar	9–15
Torsdagar	9–13 och 18–20

Skolvägen 3, tel 34595.
biblioteket@lemland.ax



Trött på att passa telefontider?

Nyheter!

Nu kan du förutom flak och sophämtning även beställa din slamtömning på webben.

"På vår hemsida beställer du snabbt och bekvämt din tjänst."

TIPS

KOMPLETT

Tömningsschema över hela Åland på webben.

"På vår Facebooksida får du de senaste uppdateringarna om våra kampanjer, öppettider och avvikelser i trafiken."



Alltid aktuell information på
www.renhallningen.ax & facebook-sidan



Röda Korset i Lemland
säljer ärtsoppa vid KEA-market
torsdag 15/9 kl. 14–18
till förmån för årets
hungerdagsinsamling

Röda Korset 

Obs: Soppan portioneras från
RK:s mobila soppkök så
medtag egna kärl!

Fritidskansliet rekommenderar...

...Säsongskort vid Valbogymmet!

Träna hur mycket du vill
under perioden 1.8.2016 - 31.12.2016
för endast **83,20€!**^{*)}



Övriga gymkortspriser enligt följande:

Månadskort	31,20€	15,60€ ^{*)}
10-gångerskort	31,20€	15,60€ ^{*)}
Årskort	156€	78€ ^{*)}

^{*)} Reducerat pris för ungdomar (<18), studerande, vård- och moderskapslediga samt pensionärer. **41,70€** kostar säsongskortet för dessa.

Gymmet öppet för kortinnehavare varje dag 06:00-23:00.



VATTENGYMPA för kvinnor och män

Är du nyfiken på om vattengympa är något för dig?
Då ska du ta chansen och komma till
Folkhälsans allaktivitetshus i Mariehamn

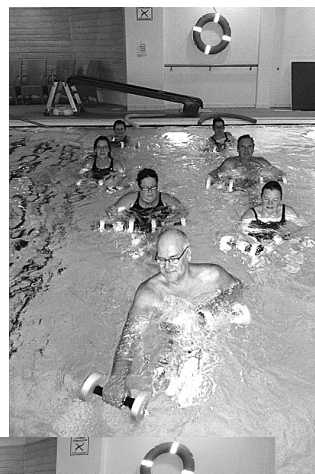
Vattengympakurs (15 tillfällen)
med start **7 september**

Onsdag Kl. 19.00 - 19.50, grupp I
Onsdag Kl. 20.00 - 20.50, grupp II

Ledare: *Maria Rosenqvist*

Avgift: 85 € medlem i folkhälsan / 95 € icke medlem

Anmälan per mail; kerstin.nordenstrom@ahs.ax
eller per telefon 0457-5244235 efter kl 19.00



BOKA BADMINTONTIDER I VALBOHALLEN

för säsongen h2016-v2017



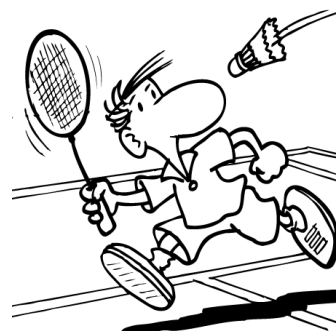
Boka badmintontider i Valbohallen, som privatperson eller förening. Pris 10,30€/h per bana:
vid bokning av minst 10 tillfällen -10% på banhyran, minst 20 tillfällen -20% på banhyran!

Stående (säsong) bokningar som görs före den 30 september har förtur följande vardastider:
Torsdagar 17.00-19.00 (5 bokningsbara banor)
Fredagar 20.00-22.00 (5 bokningsbara banor)

Önskas stående helgtid hör av er till fritidskansliet.

För stående tider gäller avbokning enligt gällande bokningsprinciper, som du hittar på hemsidan www.lemland.ax/sv/kultur_fritid/fritid/idrottsanlaggningar.

Vid bokning av stående tid ingår nyckel tag i priset. Stående tid innebär minst 10 bokade tillfällen.



Enstaka bokningar (strötider) kan du nu boka enklast via vår **webbokning**. För att kunna boka via webben behöver du **ett användarnamn och lösenord** som du får genom att höra av dig till fritidskansliet. Du behöver även en nyckel tag som du kvitterar ut på Lemlands bibliotek för 5€.

För bokning kontakta bokning@lemland.ax

Jenna Gestranius
Fritidssekreterare
Tel direkt +358 (0)457 379 9067

BOKA GENAST!

Först till kvarn...



Lemlands jaktvårdsförening
arrangerar den traditionella tävlingen

Råkampen

mellan rådjursjaktlagen i Lemland
vid skjutbanan i Haddnäs

söndag 25/9 kl. 12.00.



ÖPPNA ÅLÄNDSKA MÄSTERSKAPET AUGUSTISMÄLLEN 2016

SÖNDAGEN DEN 11 SEPTEMBER

START VID BREDMO SKYTTEBANOR I LEMLAND

Start: kl. 09.00. Anmälan på plats. Glatt humör, vapenlicens, hagelgevär cal.12 medtages.

Startavgift: 25 €/person, lagavgift 10 €/person. Hagelammunition ingår i startavgiften.

Klasser: Dam, senior, junior samt 3-manna lag.

Fina priser i alla klasser. Servering. Sunes Jakt och Fritid visar jaktvapen och tillbehör.

VÄLKOMNA !

Arr. LEMLANDS JAKTVÅRDSFÖRENING

e-mail: michael.numelin@crosskey.fi

telefon: +358 (0)40 739 27 22



Ungdomslokalen Valborg i Söderby



Hyr Valborg för fest, möten eller t.ex teaterföreställning.

Lokalen kan delas med en skjutvägg vid mindre sällskap.

Porslin, glas och bestick för ca. 120 personer.

Lokalen rymmer 272 person sittande vid bord och 360 personer med koppelade stolsrader.

Hyran är 270.- euro

Vid närmare information och bokning ring Gundis tel. 0457-3749786

Lemlands ungdomsförening r.f



Barn- och ungdomsidrotter i LIF

I Lemlands IF ges du möjlighet att spela fotboll, innebandy eller friidrotta.

FOTBOLL

LIF 1112, start 7/9

Onsdagar, kl. 18.00 - 19.00

Bengtsböle

Kontakt: Elin Granholm tel. 0457 3838467

LIF 0910

Måndagar, kl. 18.00 - 19.00

Bengtsböle

Kontakt: Elin Granholm tel. 0457 3838467

LIF 0708

Måndagar, kl. 18.00 - 19.00

Bengtsböle

Kontakt: Catharina Smiderstedt tel. 0400 744062

LIF 0405

Måndagar och onsdagar, kl. 18.00 - 19.30

Bengtsböle

Kontakt: Krister Gullans tel. 0505 920707

FRIIDROTT

åk 1- 6

Onsdagar, kl. 18.00 - 19.00

Bengtsböle

Kontakt: Sofie Gunninge tel. 040 325 3880

INNEBANDY, start 15/9

Åk 3-9

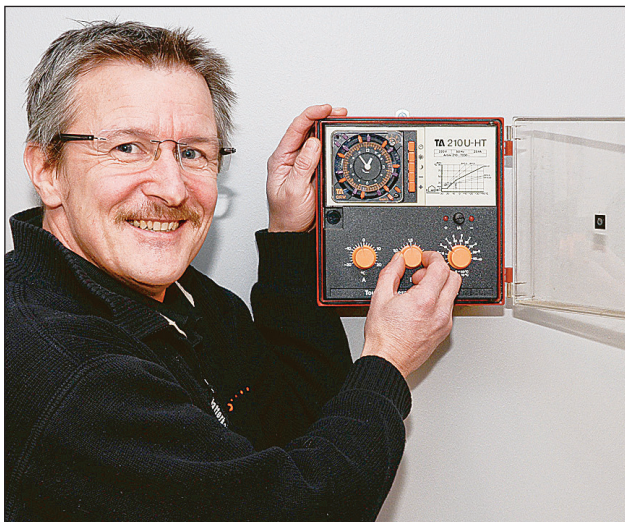
Torsdagar, kl. 19.00-20.00

Valbohallen

Kontakt: Patrik Eriksson tel. 040 7061646



Vi behöver även ledare för idrottslekiset för barn födda 2011-12. Är du intresserad?
Kontakta Cia tel. 0400 744062



ERFARENHET.

Per-Owe Yttring, VVS-tekniker som har jobbat med teknisk fastighets- förvaltning i över 20 år. Han är certifierad energibesiktare och specialist på VVS-automatik.

Kontroll av värmecentralen!

Ger dej svar på i vilket skick din värmecentral är i samt vilka åtgärder som krävs.



Vi kommer till din fastighet och gör en genomgång av värme- och varmvatten-funktioner tillsammans med dej.

I värmecentralen kontrolleras utrustning, inställningar och kurvor. Vid kontrollen får du svar på frågor samt tips och råd på åtgärder och tjänster som kan vara lämpliga ur funktions- och energibesparingshänseende.

Våra tjänster:

- Energideklarationer
- El-service
- VVS-service
- Automatik
- Injustering av värme/ventilation m.m.



Bolstavägen 3, tel 19 700 • www.epab.ax • info@epab.ax



Hyr Skeppargården Pellas

Mangårdsbyggnaden 400 euro för mindre stillsamma fester, t.ex. födelsedags- och dopmottagningar.

Ladugården 300 euro för större fester, rymmer 110 personer, t.ex. för bröllop.

För information och bokning kontakta husmor Freya Darby

freya.darby@gmail.com

04573134012

www.skeppargardenpellas.ax

Hyr SOLKULLA i Flaka



Dop, konfirmation, student, bröllop m.m.

Solkulla är perfekt för dig som söker en festlokal i hemtrevlig och gemytlig miljö! För att boka Solkulla måste du ha fyllt 20 år.

- utrymme för max 80 sittande gäster
- godkänt kök med bl.a diskmaskin och mikrougn
- komplett utrustning porslin/glas/bestick

Pris: 200 €

Vid bokning och förfrågan kontakta Johanna Häggblom, 040 5954695, jfsolhem@aland.net. Avbokning görs senast en vecka före, underlåtenhet debiteras.

Välkomna!

Södra Lemlands Marthaförening r.f

Sveagårdens matsedel

Vecka 37 **12-18 September**

Måndag Stekt fläsk med stuvade makaroner
Tisdag Dagens fisk
Onsdag Kållåda, potatis
Torsdag Korvsoppa, efterrätt
Fredag Kyckling med ris/potatis
Lördag Dagens fisk
Söndag Fläskschnitzel, potatis

Vecka 38 **19-25 September**

Måndag Köttfärssås med potatis/pasta
Tisdag Dagens fisk
Onsdag Bruna bönor med fläsk
Torsdag Kötsoppa, efterrätt
Fredag Köttfärslimpa, potatis
Lördag Dagens fisk
Söndag Biff Rydberg, potatis

Vecka 39 **26 September- 2 Oktober**

Måndag Skinkfrestelse
Tisdag Dagens fisk
Onsdag Korvsås, potatis
Torsdag Minestrone-soppa, efterrätt
Fredag Sjömansbiff
Lördag Dagens fisk
Söndag Kalops, potatis

Vecka 40 **3-9 Oktober**

Måndag Korv, potatis
Tisdag Dagens fisk
Onsdag Köttbullar, potatismos
Torsdag Redd grönsaksoppa, efterrätt
Fredag Schnitzel, potatis
Lördag Dagens fisk
Söndag Dillkött, potatis

Lunchen vid Sveagården serveras kl 11.30 FÖR KOMMUNENS PENSIONÄRER och bör bokas senast tre dagar före planerat besök, tel 34 218. Med reservationer för ändringar.

Välkomna önskar personalen vid Sveagården

För att i bästa möjliga mån undvika missförstånd vid bokning av mat, avbokningar och när ni kommer till Sveagården för att äta, **ring direkt till köket, tel: 34218.** Där finns personal mellan kl. 9 – 17.

Fotvårdare **Katarina Johansson** kommer till Sveagården **den 9 september.** Boka på tel nr: 23 707

För pensionärer i Lemland ordnas en **bussutflykt till Ålands Museum torsdagen den 15 September.**

Bussen går från Sveagården ca kl: 11:20 mot Mariehamn. Vi äter lunch och sedan blir det guidad tur på museet.

Anmäl dig till Cecilia Lund på Sveagården senast fredagen den 9 September på **tel: 34228**



*Wikströms
på
Strömsvik*

Ekologisk lammproduktion.

**Vi är med på skördefesten i
Haddnäs och Västerro i Flaka.
Vi ses där!**

KLIPP UT & SPARA ✂

**NÄR NI ÄR I BEHOV AV
TAXI - RING**

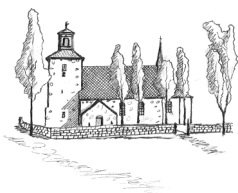
Söderby Taxi

Tel 34362



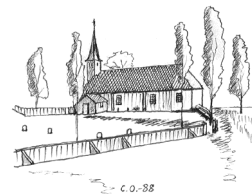
• STOR BIL - 8 PERSONER
• GÅR ÄVEN ATT BOKA I FÖRVÄG

LEMLAND-LUMPARLANDS FÖRSAMLING



www.lemland-lumparland.evl.ax

ADRESS: Lemlandsvägen 1328,
22610 Lemland | TELEFON: 018-34042
Kansliet öppet: mån, tis, tor 9.00-12.00
E-POST: lemland-lumparland@evl.fi



September 2016

VECKOPROGRAM

BA= Benny Andersson, JH = Johanna Häggblom,
ÁK= Ádám Kiss, TS= Tua Storfors,
ML= Markus Linnanlehto

Måndagar

Juniorklubb åk 1-6 på Birgittagården kl. 13.45-16.30 (JH)

Start 5.9

Tisdagar

Juniorklubb åk 1-6 på Furuborg kl. 13.15/14.15–15.30 (JH)

Start 6.9

Sångkafé för hela familjen på Birgittagården kl. 18.30-19.30, **varannan tisdag (13.9, 27.9)** (JH)

Onsdagar

Sveagårdens andakter kl. 13.30 (14.9 HHN BA+ÁK, 28.9 TS+ÁK, 12.10 HHN BA+ÁK)

Birgittakretsen på Birgittagården kl. 13.30 (21.9 BA+TS+ML, 5.10 TS)

Barnkör på Birgittagården kl. 15.30-16.00 (ÁK)

Start 21.9

Torsdagar

Föräldra-barngrupp på Birgittagården kl. 09.30-11.00 (JH)

Start 8.9

Koral- och taizékör i Lemlands kyrka kl. 19.00 (ÁK)

Start 8.9

Fredagar

Kapellhagens andakter kl. 13.30 (2.9 TS+ÁK, 16.9 HHN BA+ÁK+ML, 30.9 BA+ÁK+ML)

Kapellkretsen på Kapellhagen kl. 13.30 (Birgittagården 21.9 BA+TS+ML, 7.10 BA)

Stiftelsen Hemmets andakter kl. 14.00 (9.9 TS+ÁK, 23.9 HHN BA+ÁK, 7.10 TS+ÁK)

Inskrivning till skriftskolan

för er som är födda 2002 eller tidigare,
inleds med ungdomsgudstjänst
i S:ta Birgitta kyrka i Lemland
söndagen den 2 oktober kl. 11.00.

Efteråt blir det kaffe och inskrivning i församlingshemmet

Birgittagården, där ni får träffa kyrkoherde Benny Andersson,

barn- och ungdomsledare Johanna Häggblom,

kantor Ádám Kiss och kyrkvärd Markus Linnanlehto.

Församlingsmedlemmar födda år 2002 får en personlig inbjudan.

Anmälan till skriftskolan är möjlig via församlingens hemsida:

www.lemland-lumparland.evl.ax .

Välkomna!

**Evangelisk-lutherska kyrkan i Finland
finns på Instagram:**

@ev_luth_kyrkan

Vecka 37 är det Lemland-Lumparlands
församling som håller i Instagramkontot
och visar vår verksamhet.

Följ oss gärna och gilla våra bilder!



LEMLAND-LUMPARLANDS FÖRSAMLING

www.lemland-lumparland.evl.ax

GUDSTJÄNSTER I SEPTEMBER

Sön 4.9 Sextonde söndagen efter pingst
Gudstjänst kl. 11.00
S:ta Birgitta kyrka
Benny Andersson och Ádám Kiss
Kollekt: Finlands ev.luth. Student- och skol
ungdomsmission r.f.

Sön 11.9 Sjuttonde söndagen efter pingst
Gudstjänst kl. 11.00
S:t Andreas kyrka
Benny Andersson och Ádám Kiss
Kollekt: Kyrkans central för det svenska arbetet

Sön 18.9 Adertonde söndagen efter pingst
Högmässa kl. 11.00
S:ta Birgitta kyrka
Benny Andersson och Kaj-Gustav Sandholm
Kollekt: Finlands sjömanskyrka r.f.

Sön 25.9 Nittonde söndagen efter pingst
Högmässa kl. 11.00
S:t Andreas kyrka
Liisa Andersson och Ádám Kiss
Musik av medeltidsgruppen Austrvega
Kollekt: Finlands Kristna Studentförbund

Sön 2.10 Mikaelidagen
Ungdomsgudstjänst kl. 11.00
S:ta Birgitta kyrka
Benny Andersson och Ádám Kiss
Inskrivning till skriftskolan
Kollekt: För kristet arbete bland barn i
Borgå stift

Sön 9.10 Tjugoförsta söndagen efter pingst
Gudstjänst kl. 11.00
S:t Andreas kyrka
Benny Andersson och Ádám Kiss
Kollekt: Finlands sjömanskyrka r.f.

FÖRSAMLINGENS UTRYMMEN

där de olika tillfällena hålls:

S:ta Birgitta kyrka, Lemland

S:t Andreas kyrka, Lumparland

Församlingshemmet Birgittagården

Norra Söderbyvägen, Lemland

ANNAN INFORMATION

Kyrkoherde Benny Andersson,
tel. 0457 3434267, ledig 24-27.9
Kyrkoherdens vikarie: Liisa Andersson,
tel. 040 5763807
Kuratel under egen fritid 5-6.9, 12-13.9.

Kantor Ádám Kiss är ledig 17-18.9
vikarie: Kaj-Gustav Sandholm

Diakoniarbetare Tua Storfors
jobbar tisdagar-fredagar.

Telefontid:
tisdagar och torsdagar kl. 10-12,
tel. 0457 3441805



Bibeln i fokus — Samtalsgrupp

startar onsdagen den 21.9 kl. 19.00
på Birgittagården
med teologie doktor, kyrkoherde emeritus Roger Syrén

Alla intresserade välkomna!
Kaffeservering

Frågor? Kontakta Benny, tel. 0457 3434267

Välkommen med i vår koral- och taizékör!

En KÖR FÖR ALLA som vill bidra till en livlig
psalm- och taizésång på våra gudstjänster

Man övar in söndagens psalmer och deltar sedan i
gudstjänsten där man är med och inspirerar
församlingen till en glädjefull allsång! Taizésångerna
är enkla liturgiska sånger med lite text och många
upprepningar. Namnet syftar på brödraskapet i Taizé,
Frankrike, som också är en ekumenisk mötesplats.

Övningarna är **torsdagar kl. 19 i Lemlands kyrka**
och **söndagar en timme före gudstjänsten** i aktuell kyrka,
oftast kl. 10. Klockslag och plats för gudstjänster och
högmässor finns på hemsidan och i infobladet.
Man behöver inte binda upp sig att vara med i kören
utan kommer när det passar.

Är du intresserad så kontakta kantor Ádám Kiss,
e-post kronsten@hotmail.se eller telefon 04573431770 .

LEMLAND-LUMPARLANDS FÖRSAMLING

www.lemland-lumparland.evl.ax

Missionskretsarnas gemensamma terminsstart

onsdagen den 21.9 kl.13.30 på Birgittagården

(vid behov av skjuts, kontakta Benny)

Missionsarbetet har som mål att skapa levande och växande tro och församlingar överallt. Till mission hör att försvara rättvisa, människovärde, likställdhet och grundläggande rättigheter, vilket görs genom samarbete mellan församlingar, organisationer och kyrkans centralförvaltning. Vår församling har två missionskretsar:

Birgittakretsen, som träffas onsdagar kl.13.30 (jämna veckor) på Birgittagården och

Kapellkretsen, som träffas fredagar kl.13.30 (jämna veckor) på Kapellhagen.

Vi dricker eftermiddagskaffe tillsammans och diskuterar. Om du vill handarbete får du gärna göra det. "Kaffepengen" går till missionsarbetet. Frågor? Kontakta diakoniarbetare Tua Storfors.

Välkommen med du också! Nya och gamla välkomna med!

Är du nyinflyttad från utlandet?

Visste du att du inte automatiskt blir medlem i evangelisk-lutherska kyrkan i Finland trots att du har hört till den lutherska kyrkan i ditt hemland? Ta med ett intyg om att du har blivit döpt och konfirmerad så kan vi skriva in dig direkt i Lemland-Lumparlands församling. Du kan också skriva in dig via vår hemsida och lämna in intygen senare.

Du som är född på Åland men bott många år i utlandet kan också eventuellt behöva skriva in dig i församlingen igen. Ta kontakt med pastorskansliet om du är osäker på ditt medlemskap!

Välkommen till kyrkans gemenskap!

Söndagen den 14 augusti **välsignades årets förstaklassister** i Lumparlands kyrka. De fick hem varsitt exemplar av Barnens bibel och magen full av saft och kaka. Det blev en trevlig stund tillsammans!

Samtidigt önskade vi barn- och ungdomsledare Erika Santos lycka till i sitt arbete i Lemlands skola under sin tjänstledighet och välkomnade hennes vikarie Johanna Häggblom till vår arbetsgemenskap.

De ettor som inte deltog i välsignelsen inför skolstarten är välkomna att hämta sitt exemplar av Barnens bibel från pastorskansliet vid tillfälle. Oftast finns vi på plats också andra tider än de angivna öppetiderna, så man hinner titta in efter skolan någon dag. Välkomna!



LEMLAND-LUMPARLANDS FÖRSAMLING

www.lemland-lumparland.evl.ax

Aktiviteter för barn och familjer

Föräldra-barngrupp på Birgittagården

torsdagar kl. 9.30-11.30



Start 8.9

Här får hemmavarande föräldrar träffas, fika och umgås en stund efter en gemensam sångstund med barnen. Församlingen bjuder på mellanmål.

Ledare: barn- och ungdomsledare Johanna Häggblom, tel. 0457 3434265

Juniorklubb åk 1-6 på Birgittagården

måndagar kl. 13.45-16.30

Start 5.9

Samling och promenad från Lemlands skola med Johanna.

Varierande teman: lek, pyssel, bakning m.m. Mellanmål serveras.

Anmäl deltagande och ev. allergier till barn- och ungdomsledare

Johanna Häggblom, tel. 0457 3434265 (max 18 deltagare).



Juniorklubb åk 1-6 på Furuborg

tisdagar kl. 13.15/14.15-15.30

Start 6.9

Samling och promenad från Lumparlands skola med Johanna.

Varierande teman: lek, pyssel, bakning m.m. Mellanmål serveras.

Anmäl deltagande och ev. allergier till barn- och ungdomsledare

Johanna Häggblom, tel. 0457 3434265 (max 18 deltagare).

Barnkör åk 1-6 på Birgittagården



onsdagar kl. 15.30-16.00

Start 21.9

Infotillfälle för föräldrar onsdag 14.9 kl. 18.00 på Birgittagården

Ledare: kantor Ádám Kiss tel. 0457 3431770 eller e-post kronsten@hotmail.se.

Angående skjutsfrågor ta kontakt med pastorskansliet tel. 34042 eller

e-post lemland-lumparland@evl.fi.

Sångkafé för hela familjen på Birgittagården

varannan tisdag kl. 18.30-19.30, udda veckor

Start 13.9

Vi sjunger och fikar tillsammans. Ta med handarbete om du vill.

Ledare: barn- och ungdomsledare Johanna Häggblom, tel. 0457 3434265



